

## Допомога в забезпеченні засобів до існування для українських біженців

З 1 червня 2022 року особи, які поїхали з України та потребують допомоги, мають право на пільги від Центру зайнятості згідно з Кодексом соціального забезпечення II.

Обов'язковою умовою є реєстрація в Службі ідентифікації або реєстрація в Центральному реєстрі іноземців, а також подання виданого тимчасового посвідчення легального перебування в країні або підстави для перебування відповідно до п. 1 § 24 Закону про перебування іноземних громадян.

Яке відділення відповідає за вас, залежить від вашого місця проживання.

Зв'яжіться з нами, щоб подати заявку на отримання пільг в центрі зайнятості.

Як до нас дістатись?

Ваше місце перебування	Відповідальне відділення
Брекерфельд Еннепеталь Гефельсберг Швельм Шпрокхевель	Регіональне відділення Південного округу Rheinische Straße / Райнішештрассе 41 58332 Швельм 02336 - 933993
Хаттінген	Регіональне відділення Хаттінгена Hüttenstraße / Хюттенштрассе 45 45527 Хаттінген 02324 - 681280
Віттен	Регіональне відділення Віттена Holzkampstraße / Хольцкампштрассе 7b 58453 Віттен-Аннен 02302 – 204 0
Веттер Хердекке	Територіальне відділення Веттера Bismarckstraße / Бісмаркштрассе 7 58300 Веттер 02335 / 8454-0

або в цифровому вигляді за адресою [www.jobcenter-en.de](http://www.jobcenter-en.de)



На додаток до заповненої короткої заяви нам обов'язково знадобляться наступні документи:

- Паспорти всіх членів сім'ї, які наразі проживають з вами в Німеччині
- Тимчасове посвідчення легального перебування в країні або підстава для перебування відповідно до п. 1 § 24 Закону про перебування іноземних громадян
- Свідоцтва про реєстрацію всіх членів сім'ї у муніципалітеті
- Свідоцтво про членство у компанії медичного страхування
- Підтвердження відкриття рахунку з дійсними реквізитами рахунку
- Контактні дані перекладача, якщо це можливо
- Повідомлення про плату за проживання, якщо ви були розміщені муніципалітетом

Оскільки ви подаєте заяву на отримання пільг в центрі зайнятості, вам знадобиться свідоцтво про членство в компанії медичного страхування. Використовуйте цей лист, щоб зв'язатися з обраною компанією медичного страхування.

Ваш Центр зайнятості в окрузі Еннепе-Пур